



ISTRUZIONI PER L'USO – SCHEDA PARCHEGGIO „GRATTA E SOSTA“

1. Per convalidare il buono grattare interamente i simboli corrispondenti all'anno, mese, giorno ed ora di INIZIO della sosta.
2. Esporre in maniera visibile il biglietto sul cruscotto.
3. Il biglietto non è cedibile ed è valido per un solo periodo di sosta.


GEBRAUCHSANWEISUNG – ZEITWERTKARTE

1. Rubbeln Sie die Flächen der Zeitwertkarte ab, auf denen Jahr, Monat, Tag, Stunde und Minute Ihrer ANKUNFT angegeben sind.
2. Legen Sie den Parkschein gut sichtbar auf das Armaturenbrett Ihres Fahrzeuges.
3. Der Parkschein ist nicht übertragbar und darf nur einmal benützt werden.

Esempio: orario inizio sosta: ore 10.00 – tariffa oraria: 1,00 €/h

scheda parcheggio da 2,00 €: durata della sosta fino alle ore 12.00

Beispiel: Parkbeginn: 10.00 Uhr – Stundentarif: 1,00 €/h
Zeitwertkarte zu 2,00 €: Parkdauer bis 12,00 Uhr

	Servizi Energia Ambiente Bolzano...	Energie- Umwelt- betriebe Bozen...		
TEL. 800 116 166				
2,00 €URO	Scheda parcheggio Zeitwertkarte			
Anno Jahr	09 10 11	03 04 05 0013001		
Mese Monat	GEN	FEB	MAR	APR
	MAG	GIU	LUG	AGO
	SET	OTT	NOV	DIC
Giorno Tag	1	2	3	4
	5	6	7	8
	9	10	11	12
	13	14	15	16
	17	18	19	20
	21	22	23	24
	25	26	27	28
	29	30	31	
Ora Stunde	8	9	10	11
	12	13	14	15
	16	17	18	19
Minuti Min.	0	10	20	30
	40	50		



Esempio con più schede parcheggio: orario inizio sosta ore 9.30 – tariffa oraria 1,00 €/h
durata complessiva della sosta: 1,5 h, fino alle ore 11.00

Beispiel mit mehreren Zeitwertkarten: Parkbeginn: 9.30 Uhr - Stundentarif: 1,00 €/h
insgesamte Parkdauer: 1,5 h, bis 11.00 Uhr

	Servizi Energia Ambiente Bolzano SpA	Energie-Umweltbetriebe Bozen AG		
TEL. 800 116 166				
1,00 €URO	Scheda parcheggio Zeitwertkarte			
Anno Jahr	03	10	11	0002040
Mese Monat	GEN	FEB	MAR	APR
	LUG	AGO	SET	OTT
Giorno Tag	1	2	3	4
	7	8	9	10
	13	14	15	16
	19	20	21	22
	25	26	27	28
	31			
Ora Stunde	8	9	10	11
	14	15	16	17
Minuti Min.	0	10	20	30
			40	50
Città di Bolzano Stadt Bozen				

	Servizi Energia Ambiente Bolzano SpA	Energie-Umweltbetriebe Bozen AG		
TEL. 800 116 166				
0,50 €URO	Scheda parcheggio Zeitwertkarte			
Anno Jahr	03	04	05	0009201
Mese Monat	GEN	FEB	MAR	APR
	LUG	AGO	SET	OTT
Giorno Tag	1	2	3	4
	7	8	9	10
	13	14	15	16
	19	20	21	22
	25	26	27	28
	31			
Ora Stunde	8	9	10	11
	14	15	16	17
Minuti Min.	0	10	20	30
			40	50
Città di Bolzano Stadt Bozen				